

Caracterización de residuos. Preparación de muestras de residuos para ensayos de ecotoxicidad. (Ratificada por la Asociación Española de Normalización en enero de 2022.)

UNE-EN 14735:2021

Caracterización de residuos. Preparación de muestras de residuos para ensayos de ecotoxicidad. (Ratificada por la Asociación Española de Normalización en enero de 2022.)

Characterization of waste - Preparation of waste samples for ecotoxicity tests (Endorsed by Asociación Española de Normalización in January of 2022.)

Caractérisation des déchets - Préparation des échantillons de déchets en vue d'essais écotoxicologiques (Entérinée par l'Asociación Española de Normalización en janvier 2022.)

En cumplimiento del punto 11.2.5.4 de las Reglas Internas de CEN/CENELEC Parte 2, se ha otorgado el rango de documento normativo español UNE al documento normativo europeo EN 14735:2021 (Fecha de disponibilidad 2021-11-24)

Este documento está disponible en los idiomas oficiales de CEN/CENELEC/ETSI.

Este anuncio causará efecto a partir del primer día del mes siguiente al de su publicación en la revista UNE.

La correspondiente versión oficial de este documento se encuentra disponible en la Asociación Española de Normalización (Génova 6 28004 MADRID, www.une.org).

Las observaciones a este documento han de dirigirse a:

Asociación Española de Normalización

Génova, 6
28004 MADRID-España
Tel.: 915 294 900
info@une.org
www.une.org

© UNE 2022

Prohibida la reproducción sin el consentimiento de UNE.

Todos los derechos de propiedad intelectual de la presente norma son titularidad de UNE.

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN 14735

November 2021

ICS 13.030.01

Supersedes EN 14735:2005

English Version

**Characterization of waste - Preparation of waste samples
for ecotoxicity tests**

Caractérisation des déchets - Préparation des
échantillons de déchets en vue d'essais
écotoxicologiques

Charakterisierung von Abfällen - Herstellung von
Abfallproben für ökotoxikologische Untersuchungen

This European Standard was approved by CEN on 3 October 2021.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

Contents	Page
European foreword.....	4
Introduction	5
1 Scope	6
2 Normative references.....	6
3 Terms and definitions	7
4 Equipment and reagents.....	9
5 Taking of laboratory sample.....	9
6 Transport	10
7 Storage	10
7.1 General.....	10
7.2 Waste sample.....	10
7.3 Water extracts.....	10
8 Waste characterization	11
9 Waste pre-treatment: particle size reduction (granular waste, monolithic waste, paste-like waste and sludge).....	11
10 Tests performed on terrestrial organisms	12
10.1 General considerations.....	12
10.2 Dilution medium	13
10.3 Introduction of waste into the dilution medium	13
10.3.1 General.....	13
10.3.2 Monolithic waste, granular waste, paste-like waste and sludge.....	13
10.3.3 Liquid sludge.....	13
10.3.4 Liquid waste miscible with water	14
10.3.5 Liquid waste non-miscible with water	14
10.4 Water extracts of waste	14
10.5 pH.....	14
10.6 Addition of test organisms.....	15
11 Tests performed on aquatic organisms	15
11.1 General considerations.....	15
11.2 Monolithic waste, granular waste, paste-like waste and sludge.....	15
11.2.1 Leaching procedure.....	15
11.2.2 Liquid/solid separation procedure	16
11.2.3 pH.....	16
11.3 Liquid sludge.....	17
11.3.1 Procedure.....	17
11.3.2 pH.....	17
11.4 Liquid waste miscible with water	17
11.4.1 Procedure.....	17
11.4.2 pH.....	17
11.5 Liquid waste non-miscible with water	17
11.5.1 Procedure.....	17
11.5.2 Liquid/liquid separation	18
11.5.3 pH.....	18

11.6	Preparation of test mixtures	18
12	Test report	18
Annex A (normative) Preparation of test mixtures according to the ecotoxicity tests to be performed		19
Annex B (informative) Ecotoxicity tests considered to establish this document.....		20
B.1	General	20
B.2	Terrestrial tests methods.....	21
B.2.1	Earthworms – Acute toxicity.....	21
B.2.2	Earthworms – Effects on reproduction.....	22
B.2.3	Earthworms – Avoidance	23
B.2.4	Collembola – Effects on reproduction	24
B.2.5	Coleoptera – Acute test.....	25
B.2.6	Enchytraeid – Reproduction test	26
B.2.7	Nematoda – Effects on growth, fertility and reproduction	27
B.2.8	Juvenile land snails (<i>Helix aspersa</i>)	28
B.2.9	Soil Flora – Inhibition of root growth	29
B.2.10	Effects on emergence and growth.....	31
B.2.11	Ammonium oxidation – Rapid test.....	33
B.2.12	Mineralization and nitrification.....	34
B.2.13	Dehydrogenase activity of <i>Arthrobacter globiformis</i>	35
B.3	Aquatic tests methods.....	37
B.3.1	<i>Daphnia magna</i> – Inhibition of mobility	37
B.3.2	<i>Daphnia magna</i> – Inhibition of reproduction.....	38
B.3.3	<i>Ceriodaphnia dubia</i> reproduction test.....	39
B.3.4	<i>Brachionus calyciflorus</i> reproduction test.....	40
B.3.5	<i>Aliivibrio fischeri</i> – Luminescent bacteria test	41
B.3.6	<i>Pseudomonas putida</i> growth inhibition test.....	42
B.3.7	Freshwater algal growth inhibition test.....	43
B.3.8	<i>Lemna minor</i> – Growth inhibition test	45
B.3.9	Fish egg test	46
B.3.10	Freshwater fish acute toxicity test	47
B.3.11	Marine copepods – Acute toxicity test.....	48
B.3.12	Marine algal growth inhibition test	49
B.3.13	Salmonella / Microsome test.....	51
B.3.14	UMU test.....	53
Bibliography		54

European foreword

This document (EN 14735:2021) has been prepared by Technical Committee CEN/TC 444 “Environmental characterization of solid matrices”, the secretariat of which is held by NEN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2022, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2022.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 14735:2005.

The main changes with respect to the previous edition are:

- the modification of Clause 12 “Test report” to specify whether ecotoxicity tests have been repeated with pH adjustment of the test portion, allowing to clearly distinguish these results from those obtained without pH adjustment;
- the clarification of the notes of 10.5 and 11.2.3 and associated notes regarding the repetition of the tests with pH adjustment;
- the update of Annex B, describing the ecotoxicity tests considered to establish this document.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users’ national standards body. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organisations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.